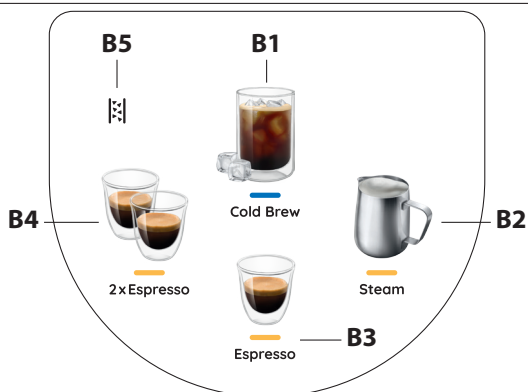
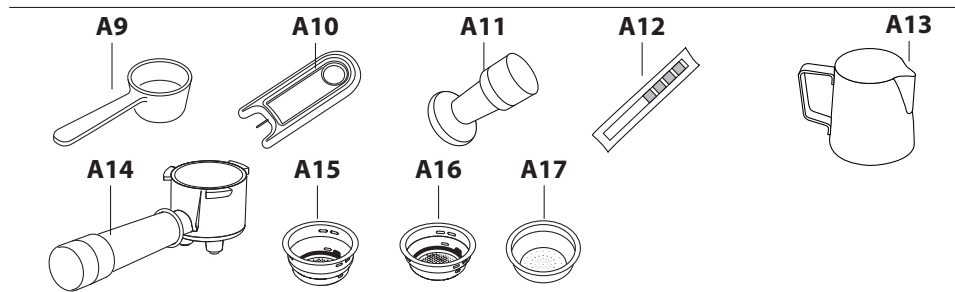
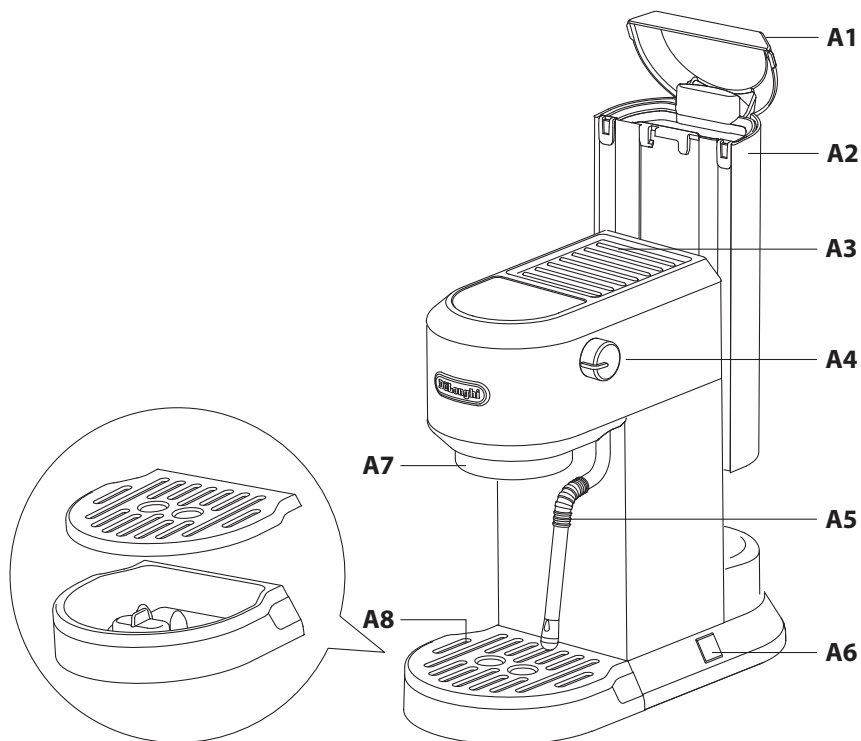

EC890
DEDICA
DUO

КОФЕ ЖАСАҒЫШ
Пайдалану нұсқаулығы



DeLonghi



Құрылғыны пайдаланбас бұрын әрқашан қауіпсіздік ережелерін оқып алыңыз.

1. ҚҰРЫЛҒЫНЫҢ СИПАТТАМАСЫ

- A1. Су ыдысының қақпағы
- A2. Су ыдысы
- A3. Кесе жылытқыш
- A4. Бу тетігі
- A5. Ыстық су/бу түтігі
- A6. Қосу/өшіру тетігі
- A7. Қайнату бөлігі
- A8. Тамшы науасы
- A9. Қасық
- A10. Тазалау инесі
- A11. Тығыздағыш
- A12. Су қаттылығын тексеруге арналған индикатор қағазы
- A13. Сүт құтысы (тек кейбір үлгілерде)
- A14. Сүзгі ұстағыш
- A15. 2 кесе сүзгісі
- A16. 1 кесе сүзгісі
- A17. Капсула кофе сүзгісі (бірге берілмейді)

1.1 Басқару панелі

- B1. Индикатор шамы бар Салқын кофе белгішесі
- B2. Индикатор шамы бар Бу белгішесі
- B3. Индикатор шамы бар Эспрессо белгішесі
- B4. Индикатор шамы бар 2 x Эспрессо белгішесі
- B5. Қақ тазалау индикатор шамы

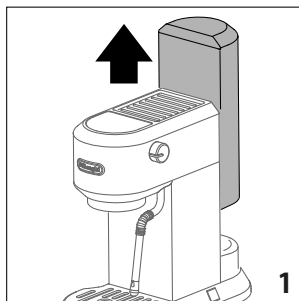
Есіңізде болсын: Керек-жарақтар түрі мен саны жағынан әр модельде әр түрлі болуы мүмкін.

Өндіруші ұсынған қосымша тазалау керек-жарақтары: қосымша ақпаратты www.delonghi.com веб-сайтынан табуға болады.

2. АЛҒАШ РЕТ ПАЙДАЛАНУ

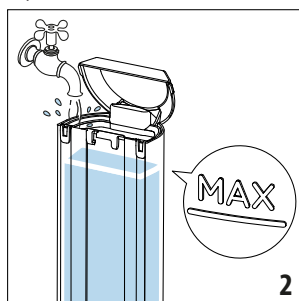
Кофе қайнатқышты қолданар алдында, құрылғының ішкі тізбектерін шаю керек. Мына әрекетті орындаңыз:

- Су ыдысын (A1+A2), сүзгі ұстағышты (A14), 1 кесе сүзгісін (A15), 2 кесе сүзгісін (A16), тазалау инесін (A10) жылы сумен (40-50°C) жуып, кептіріңіз;
- Тамшы науасын (A8), қасықты (A9) және сүт ыдысын (A13) жылы (40-50°C) сумен және сабынмен кемінде 30 минут жуыңыз;
- Тығыздағышты (A11) шүберекпен тазалаңыз;
- Су ыдысын жоғары қарай тартып шығарыңыз (1-сурет).



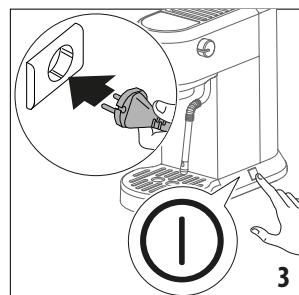
- Су ыдысының қақпағын (A1) ашыңыз және су ыдысын (A2) MAX деңгейінен (2-сурет) асырмай ауыз сумен толтырыңыз.

Есіңізде болсын: Міндетті түрде таза ауыз су қолданылуы керек. Газдалған (газды) немесе тазартылған суды пайдаланбаңыз.



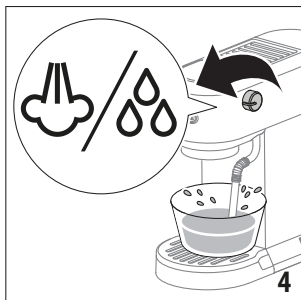
Есіңізде болсын: Құрылғыны су ыдысында су болмағанда немесе су ыдысының өзі болмағанда ешқашан пайдаланбаңыз.

- Су ыдысын құрылғыдағы орнына салып жатқан кезде ыдыстың түбінде орналасқан клапандарды ашу үшін оны жайлап басып салыңыз.
- Құрылғыны розеткаға қосыңыз. Құрылғыны Қосу/Өшіру тетігін (A6) басу арқылы іске қосыңыз (3-сурет).

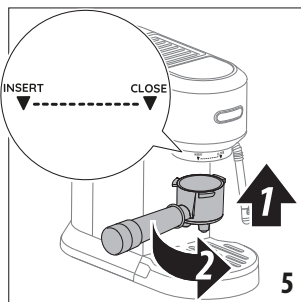


- Салқын кофе (B1), Бу (B2), Эспрессо (B3) және 2 x Эспрессо (B4) индикатор шамдары жыпылықтайды (дәйекті жыпылықтау).

- Бу индикаторы (B2) тұрақты жанған кезде, құрылғы шаю циклін орындауға дайын болады.
- Ыстық су/бу түтігінің (A5) астына сыйымдылығы кемінде 500 мл болатын бос ыдыс қойыңыз.
- Бу тетігін (A4) ☁/88 позициясына (4-сурет) бұраңыз.



- Бу индикатор шамы (B2) жыпылықтайды да, құрылғы шаю циклін орындайды. Пайдаланылған суды төгіп тастаңыз. Бұл сүтті көпіршіту немесе булау алдында бу жолдарын тазалау үшін қажет.
- Эспрессо (B3) және 2 x Эспрессо (B4) индикатор шамдары жыпылықтағанша күтіп, сосын бу тетігін (A4) "○" позициясына бұраңыз.
- Ыдысты босатыңыз. "Салқын демдеу" (B1) индикаторы тұрақты жанған кезде, "Эспрессо" (B3), "2x Эспрессо" (B4) және "Бу" (B2) индикаторлары жыпылықтап тұрады.
- Сүзгі ұстағышты (A14) "INSERT" (Салу) күйіне туралау арқылы сүзгі ұстағышты құрылғыға бекітіңіз, сосын тұтқаны "CLOSE" (Жабу) позициясына түскенше оңға бұраңыз (5-сурет).



- Сүзгі ұстағыштың (A14) астына бос ыдыс қойыңыз.
- Эспрессо (B3), 2 x Эспрессо (B4) және Бу (B2) индикатор шамдары жыпылықтауын тоқтатқанда және басқару тақтасындағы барлық индикатор шамдары (B5-шамынан басқа) тұрақты жанған күйде қалады. 2 x Эспрессо белгішесін (B4) басыңыз. Құрылғы сүзгі ұстағыштан су ағызады. Бұл әрекетті 5 рет қайталаңыз.
- Су ыдысын таза ауыз суымен толтырыңыз. Құрылғы пайдалануға дайын болады.

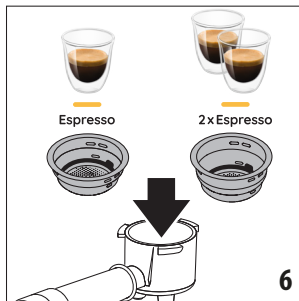
3. ЭСПРЕССО ЖАСАУ

Есіңізде болсын: Әр үш күн сайын су ыдысын (A2) босаты, жақсылап шайып және таза ауыз сумен толтырып отырыңыз.

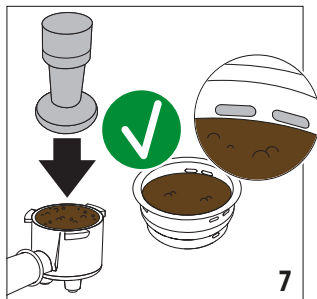
- Құрылғыны Қосу/Өшіру тетігін (A6) басу арқылы іске қосыңыз. Егер құрылғы күту режимінде болса, басқару тақтасындағы кез белгішесін (B1, B2, B3 немесе B4) басыңыз.
- Басқару тақтасындағы барлық индикаторлар (B5-тен басқа) тұрақты жапың тұрғанда, құрылғы жұмыс істеуге дайын болады.

Бариста кеңестері: эспрессо дайындамас бұрын, кесені/кеселерді жылытқан жөн. Ол үшін сүзгі ұстағышты (A14) құрылғыға бекітіп, ішіне кесе сүзгісін (A15 немесе A16) орнатыңыз, бірақ ұнтақталған кофені салмаңыз. Кейінірек эспрессо дайындауға пайдаланылатын сол кесе/кеселерді қолданып, Эспрессо (B3) белгішесін басыңыз және кесеге/кеселерге ыстық су құйып, оларды жылытыңыз. Бұл кофе шүмектерін жууға және сусынды құю алдында температураны тұрақтандыруға мүмкіндік береді.

- Сүзгі ұстағышқа (A14) 2 кесе сүзгісін (A15) немесе 1 кесе сүзгісін (A16) салыңыз (6-сурет).



- Тартылған кофемен толтырмас бұрын, соңғы рет кофе жасаған кезден қалған кофе қалдықтарының жоқтығына көз жеткізіңіз. Таңдалған сүзгіні қасықты (A9) пайдаланып тартылған кофемен толтырыңыз. Міндетті түрде эспрессоға тән ұсақ тартылған кофе пайдаланылуы керек.
- Сүзгідегі кофені жаю үшін сүзгі ұстағышты бірнеше рет жайлап соққылаңыз.
- Тығыздағышпен (A11) жақсылап басыңыз. Тығыздаудан соң кофенің ұсынылған мөлшер деңгейде екеніне көз жеткізіңіз (7-сурет).



- Шамалы кофе қосу қажет болуы мүмкін. Жақсы эспрессо алу үшін ұнтақ кофені дұрыс тығыздау маңызды болып табылады. Егер тым қатты бассаңыз, кофе баяу құйылады және қою болады. Егер тым жай бассаңыз, кофе тез құйылады және сұйық болады.
- Сүзгі ұстатқыштың жиектерінен кофе қалдықтарын алып тастап, сүзгі ұстағышты құрылғыға (5-сурет) бекітіңіз.
 - Тамшы науасына (A8) сүзгі ұстағыштың шүмектерінің астына бір немесе екі кесе қойыңыз.
 - Эспрессо (B3) немесе 2 x Эспрессо (B4) белгішесін басыңыз. Құрылғы кофе жасауды жалғастырады және құйылу автоматты түрде тоқтайды. Кофе жасап жатқан кезде құюды кез келген уақытта осыған дейін басылған кофе белгішесін басу арқылы тоқтатуға болады.
 - Сүзгі ұстағышты алып тастау үшін, сапты оңнан солға қарай бұраңыз. Шашыраудың алдын алу үшін сүзгі ұстағышты ешқашан құрылғы сусын құюды орындап жатқан кезде шығарып алмаңыз. Құйған соң әрқашан бірнеше минут күтіңіз.

Есіңізде болсын: Кофені ағызуды барысында бүкіл дайындау процесінің тұрақтылығын қамтамасыз ету үшін судың температурасы бақыланады. Құрылғыда 3 демдеу температура режимі бар. Температураның тиімді деңгейі дән сұрыбы мен қуырылу деңгейіне байланысты реттеледі: Робуста дәндері үшін төменірек, ал арабика дәндері үшін жоғарырақ температура қажет. Дәл осылай төмен температураны қажет ететін қою қуырылған дәнге және сәйкесінше жоғарырақ қайнату температурасын қажет ететін ашық қуырылған дәнге де қатысты (температураны өзгерту үшін мәзір параметрлерін қараңыз). Құюдың соңында бұрын басылған белгішенің индикаторы 5 секунд ішінде жыпылықтайды. Кесеге кофе мөлшерін арттыру үшін бұрын басылған кофе белгішесін 5 секунд бойы қажетті уақытқа басыңыз.

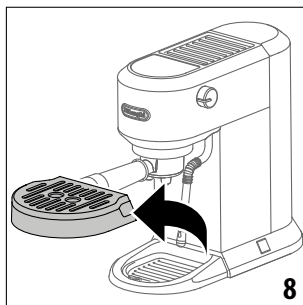
3.1 Эспрессо кофесін ESE жастықшалар көмегімен жасау жолы

- Жастықша кофе сүзгісін (A17) (жинаққа кірмейді, оны delonghi.com сайтынан сатып алуға болады) сүзгі ұстағышқа (A14) салыңыз.
- Капсуланы сүзгіге салып, оны барынша ортаға қарай орналастырыңыз. Жастықшаны сүзгіге дұрыс бағыттау үшін жастықша бумасындағы нұсқаларды әрқашан орындаңыз.
- Сүзгі ұстағышты құрылғыға (5-сурет) бекітіңіз.
- Сүзгі ұстатқыш шүмектерінің астына кесені қойыңыз.
- Эспрессо (B3) белгішесін басыңыз.
- Құрылғы кофе жасауды жалғастырады және құйылу автоматты түрде тоқтайды.
- Сүзгі ұстағышты алып тастау үшін, сапты оңнан солға қарай бұраңыз.

4. СҮТ НЕМЕСЕ ӨСІМДІК НЕГІЗІНДЕГІ СҮТ НЕГІЗІНДЕГІ СУСЫНДАР ДАЙЫНДАУ

- Құрылғыны Қосу/Өшіру тетігін (A6) басу арқылы іске қосыңыз. Егер құрылғы күту режимінде болса, басқару тақтасындағы кез белгішені (B1, B2, B3 немесе B4) басыңыз.

- Басқару тақтасындағы барлық индикаторлар (B5-тен басқа) тұрақты жанып тұрғанда, құрылғы жұмыс істеуге дайын болады.
- Ұзын кеселерді немесе стақандарды пайдалану үшін тамшы науасын (A8) алып, стақанды науаға қойыңыз (8-сурет).

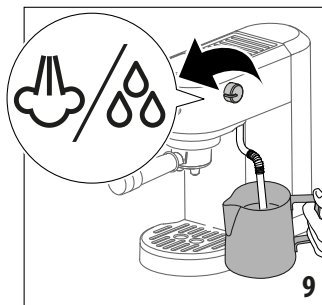


- Эспрессо кофесін алдыңғы бөлімдерде сипатталғандай етіп жеткілікті үлкен кеселерді пайдалану арқылы дайындаңыз.
- Ыдысты (A13) жаңа салқын сүтпен немесе өсімдік негізіндегі сүт баламаларымен толтырыңыз. Сүт қызғанда көлемі үш есе ұлғаяды. Көбік тығыздық, біркелкі шығуы үшін тоңазытқыш температурасындағы сүтті пайдалануыңыз керек (шамамен 5°C).

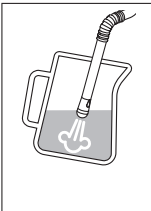
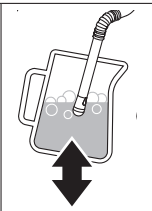
Есіңізде болсын: Міндетті түрде тоңазытқыштағы (4-6°C) жас сүтті пайдаланыңыз. Құтыны пайдаланылмаған кезде әрқашан тоңазытқышқа салып қойыңыз.

- Бу белгішесін (B2) басыңыз. Бу индикаторы шамы жыпылықтайды. Индикатор шамы тұрақты болып жанған кезде, құрылғы бу шығаруға дайын болады. Бу дайын болған кезде, сүтті көпіршітпес бұрын, ыстық су/бу түтігінің (A5) астына бос ыдыс қойып, сүт жолында болуы мүмкін ауаны кетіру үшін бу тетігін (A4) ☞/☞ позициясына бірнеше секундқа бұраңыз. Бу тетігін (A4) "O" позициясына бұраңыз да, процесті жалғастырыңыз.
- Құтыны ыстық су/бу түтігінің (A5) астына қойыңыз.
- Бу тетігін (A4) ☞/☞ позициясына бұраңыз; құрылғы көпіршік жасауға (9-сурет) кіріседі.

Есіңізде болсын: Бұды 60 секундтан артық құйып тұрмаңыз.



Есіңізде болсын: Бу тетігін толықтай бұраңыз.

		
Сүтті көпіршіту үшін ыстық су/бу түтігін сұйықтықтың бетіне батырып қойыңыз. Бұл ауаны сүтпен және бумен араластырады.	Ыстық су/бу түтігін тек сусынның бетіне тигізіңіз және тым көп ауа енгізбеңіз және тым үлкен көбіктерді шығармаңыз.	Ыстық су/бу түтігін сүттің беткі деңгейінен төмен етіп батырыңыз, сонда сүт ішінде иірілім пайда болады.

- Сүт қалаған температураға дейін қызған соң (ең дұрысы – 60°C) және қалаған кілегей тығыздығына қол жеткізілген соң, бу тетігін (A4) "○" позициясына бұраңыз.
- Сүт құтысын шығармас бұрын бу толық тоқтағанша күтіңіз.
- Көпіршігін сүтті бұған дейін дайындалған эспрессо кофесі құйылған кеселерге құйыңыз. Каппучино дайын.

4.1 Ыстық су/бу түтігін (A5) тазалау

- Ыстық су/бу түтігі суығанша күтіңіз. Пайдаланған сайын, ыстық су/бу түтігіндегі кез келген сүт қалдығын жұмсақ дымқыл шүберекпен сүртіңіз. Мінсіз тазалау үшін Eco MultiClean пайдалануды ұсынамыз: оны сүт акуыздары мен майларының қалдықтарын кетіріп, бүкіл құрылғыны тазалау үшін пайдалануға болады.
- Тереңірек тазалау үшін біраз бу қолданыңыз: бу тетігін (A4)  позициясына 5-10 секундқа бұраңыз да, "○" позициясына бұрап жауып қойыңыз.
- Бу түтігін пайдалану ыңғайлылығын сақтау үшін саптаманың саңылауын ашу үшін тазалау инесін (A10) пайдалануды ұсынамыз (12-сурет).

Бариста кеңестері: Қаймағы алынбаған сүтті қолданған жөн. Көпіршіктің түрі мен текстурасы қолданылатын сүттің түрі мен өсімдік негізіндегі сүт баламасына байланысты болады.

Әрбір капучино үшін ұсынылған мөлшер: 100/150 мл.

Сүтті көпірткен соң, құтыны жайлап айналдыра шайқау арқылы қажет емес көбіктерді жойыңыз.

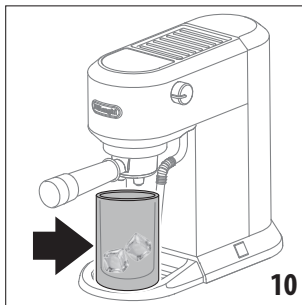
Есіңізде болсын: Бірден астам капучино дайындау үшін, алдымен барлық кофелерді жасап алып, соңында көпіршітілген сүтті барлық капучинолар үшін.

Бу функциясынан шығу үшін бу тетігін (A4) "○" күйіне бұраңыз және кез келген белгішені басыңыз; бұл жағдайда, Эспрессо (B3) және 2 x Эспрессо (B4) индикатор шамдары бу тетігін қайтадан жабу ("○" позициясына қю) керектігін көрсету үшін жыпылықтайды.

5. САЛҚЫН ҚАЙНАТПА ЖАСАУ

Есіңізде болсын: Салқын демделетін сусындарды жасамас бұрын су ыдысын (A2) босатып, мұқият шайыңыз да, таза, салқын ауыз сумен толтырыңыз.

- Құрылғыны Қосу/Өшіру тетігін (A6) басу арқылы іске қосыңыз. Егер құрылғы құту режимінде болса, басқару тақтасындағы кез белгішені (B1, B2, B3 немесе B4) басыңыз.
- Ұзын кесені немесе стақанды пайдалану үшін тамшы науасын (A8) алып, стақанды науаға қойыңыз.
- Стақанға бірнеше мұз кесегін салыңыз.
- Сүзгіні 2 кесе (A15) сүзгі ұстағышқа (A14) салыңыз (8-сурет) (сусынның ұзындығын өзгерту арқылы 1 кесе сүзгіні қолдануға болады).
- Кесе сүзгісін қасықпен (A9) ұнтақталған кофемен толтырыңыз ("Эспрессо жасау" тарауын қараңыз) және сүзгі ұстағышын құрылғыға бекітіңіз (5-сурет).
- Сүзгі ұстағыш шүмектерінің астына стақан қойыңыз (10-сурет).



- Салқын демдеу (B1) түймесін басыңыз және құю автоматты түрде тоқтағанша (шамамен 5 минут) күтіңіз.
- Салқын қайнатпа дайын.

6. КЕСЕДЕГІ КОФЕ МӨЛШЕРЛЕРІН БАҒДАРЛАМАЛАУ

Құрылғы әдепкі параметр бойынша қалыпты мөлшерлерді құю режиміне автоматты түрде орнатылады. Осы мөлшерлерді өзгерту үшін, мына әрекеттерді орындаңыз:

- Эспрессо (B3), 2 x Эспрессо (B4) немесе Салқын қайнатпа (B1) белгішелерін басып, таңдалған сусынның индикаторы жыпылықтай бастағанша кемінде 10 секунд ұстап тұрыңыз, бұл құрылғының бағдарламалау режимінде екенін көрсетеді; құрылғы дыбыстық сигнал ("бип" деген) шығарады.
- Кофе машинасы кофе құюды бастайды.
- Қажетті мөлшерге жеткенде, Эспрессо (B3), 2 x Эспрессо (B4) немесе Салқын қайнатпа (B1) белгішелерін қайтадан басыңыз: мөлшер бағдарламаланады.

	Әдепкі мөлшер	Бағдарламаланатын мөлшер
 Espresso	35 мл	≈ 15 мл – ≈ 90 мл
 2 x Espresso	70 мл	≈ 30 мл – ≈ 180 мл
 Cold Brew	150 мл	≈ 80 мл – ≈ 180 мл

Әдепкі мәндерге оралу үшін әдепкі мәндер бөліміндегі нұсқауларды қараңыз.

7. ЫСТЫҚ СУ АЛУ

- Құрылғыны Қосу/Өшіру тетігін (A6) басу арқылы іске қосыңыз. Егер құрылғы күту режимінде болса, басқару тақтасындағы кез белгішені (B1, B2, B3 немесе B4) басыңыз.
- Басқару тақтасындағы барлық индикаторлар (B5-тен басқа) тұрақты жанып тұрғанда, құрылғы жұмыс істеуге дайын болады.
- Ұзын кеселерді немесе стақандарды пайдалану үшін тамшы науасын (A8) алып, стақанды науаға қойыңыз.
- Ыстық су/бу түтігінің (A5) астына стақан қойыңыз.
- Бу тетігін (A4)  позициясына бұраңыз. Ыстық су/бу түтігінен ыстық су ағады.
- Ыстық су функциясынан шығу үшін бу тетігін (A4) "○" күйіне бұраңыз немесе кез келген белгішені басыңыз; бұл жағдайда, Эспрессо (B3) және 2 x Эспрессо (B4) индикатор шамдары бу тетігін қайтадан жабу ("○" позициясына қою) керектігін көрсету үшін жыпылықтайды.

Есіңізде болсын: Ыстық суды 60 секундтан артық құйып тұрмаңыз.

8. SETTINGS (ПАРАМЕТРЛЕР) МӘЗІРІ

- Мәзірге кіру: Параметрлер мәзіріне кіру үшін Бу (B2) және 2 x Эспрессо (B4) белгішелерін басып, оларды Эспрессо (B3), 2 x Эспрессо (B4) және Бу (B2) шамдары жыпылықтай бастағанша кемінде 10 секунд ұстап тұрыңыз, ал Салқын қанатпа (B1) индикаторы үздіксіз жанып тұрады.
- Реттелетін параметрді таңдаңыз:

Тиісті параметр	Параметрді таңдау үшін басыңыз	Параметрді өзгерту үшін басыңыз
Қайнату температурасы	 Espresso	 2 x Espresso ТӨМЕН темп. таңдау үшін
		 Espresso ОРТАША темп. таңдау үшін
		 Steam ЖОҒАРЫ темп. таңдау үшін
Су кермектігі	 2 x Espresso	 2 x Espresso ТӨМЕН кермектікті таңдау үшін
		 Espresso ОРТАША кермектікті таңдау үшін
		 Steam ЖОҒАРЫ кермектікті таңдау үшін
Автоматты түрде өшіру	 Steam	 2 x Espresso 5 минутты таңдау үшін
		 Espresso 90 минутты таңдау үшін
		 Steam 3 сағатты таңдау үшін

- Мәзірден шығу: 15 минут әрекетсіздіктен кейін құрылғы параметрлер мәзірінен автоматты түрде шығып, пайдалануға дайын болады.

Есіңізде болсын: Индикатордың үздіксіз жаныу ағымдағы параметрді көрсетеді, индикатордың жыпылықтауы қолжетімді параметрлерді көрсетеді.

8.1 Әдепкі мәндер

- Параметрлер мәзірін ашу үшін Бу (B2) және 2 x Эспрессо (B4) белгішелерін басып, кемінде 10 секунд ұстап тұрыңыз.
- Салқын қайнатпа (B1) белгішесін басыңыз.

- 2 x Эспрессо (B4) белгішесін басыңыз.
- Эспрессо (B3), 2 x Эспрессо (B4) және Бу (B2) индикаторлары бір уақытта жыпылықтай бастайды, бұл бастапқы параметрлердің қалпына келуін растайды.
- Басқару тақтасындағы барлық индикаторлар (B5-тен басқа) тұрақты жанып тұрғанда, құрылғы жұмыс істеуге дайын болады.

8.2 Пайдаланушы статистикасы

- Параметрлер мәзірін ашу үшін Бу (B2) және 2 x Эспрессо (B4) белгішелерін басып, кемінде 10 секунд ұстап тұрыңыз.
- Салқын қайнатпа (B1) белгішесін басыңыз.
- Эспрессо (B3) белгішесін басыңыз.
- Басқару тақтасындағы барлық шамдар (B5-тен басқа) жыпылықтайды.
- Келесі кестеде көрсетілгендей төрт белгішенің бірін басу арқылы қажетті статистиканы шақырыңыз:

Белгішелер	Деректер
 Espresso	Эспрессоның жалпы саны (бір және қос)
 2x Espresso	Қақтан тазарту циклдерінің жалпы саны
 Steam	Жалпы ыстық су/бу
 Cold Brew	Суық қайнатпалардың жалпы саны

- Индикатор 5 секунд ішінде жанып, төмендегі кестеге сәйкес операциялар санын көрсетеді:

Индикатор шамы	Операциялар саны
 Steam	100-999
 Espresso	1000-2999
 2x Espresso	3000-5999
 Cold Brew	6000-10999
	>11 000

8.3 Дыбыстық сигналды қосу/өшіру

- Параметрлер мәзірін ашу үшін Бу (B2) және 2 x Эспрессо (B4) белгішелерін басып, кемінде 10 секунд ұстап тұрыңыз.
- Салқын қайнатпа (B1) белгішесін басыңыз.

- Бу (B2) белгішесін басыңыз.
- Дыбыстық сигналды іске қосу үшін Эспрессо (B3) белгішесін және өшіру үшін 2 x Эспрессо (B4) белгішесін басыңыз.

8.4 Судың кермектігін өлшеу

(B5)  индикатор шамы қақ тазалауды талап ету үшін су қаттылығы параметріне байланысты алдын ала анықталған жұмыс кезеңінен кейін жанады. Бұл құрылғыны сіз тұратын жердегі нақты су қаттылығына сай бағдарламалауға да болады, сонда жиі қақ тазалау қажет болмайды.

- Су қаттылығын тексеруге арналған индикатор қағазын (A12)  қаптамасынан шығарыңыз.
- Қағазды стаканға суға бір секундқа толығымен батырып алыңыз.
- Қағазды судан шығарып, жайлап сілкіңіз. Шамамен бір минуттан соң 1, 2, 3 немесе 4 қызыл шаршы судың қаттылығының деңгейіне қарай:

Су қаттылығы сынағының нәтижесі	Деңгей
	1 жұмсақ су
	2 орташа су
 	3 қатты немесе өте қатты су

9. ТАЗАЛАУ

Маңызды: Тазалау барысында, кофе жасағышты ешқашан суға батырмаңыз. Бұл – электрлік құрылғы. Құрылғыға күтім көрсетпес және оны тазаламас бұрын, оны өшіріп, розеткадан суырыңыз да, суытып қойыңыз. Кофе жасау құрылғысын тазалау үшін еріткіштерді, қырғыш заттарды немесе спиртті пайдаланбаңыз. Бөліктерді немесе керек-жарақтарды ыдыс жуғыш машинада жууға болады.

Қоқымдарды және кофе қалдықтарын кетіру үшін металдан жасалған заттарды пайдаланбаңыз, себебі олар құрылғының металл немесе пластмасса бөліктерін сырып тастауы мүмкін.

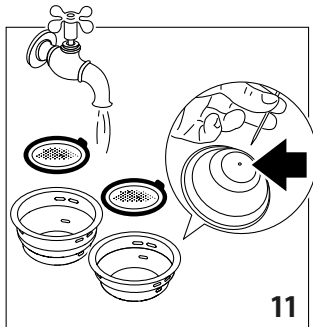
Құрылғы бір аптадан астам уақыт бойына қолданылмайтын болса, оны қайта қолдану алдында міндетті түрде шаю керек.

Құрылғының келесі бөліктерін үнемі тазалап кептіріп отыру керек:

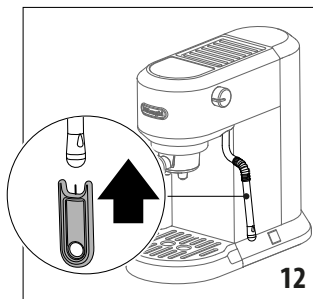
- **тамшы науасы (A8):** Тамшы науасы ондағы су деңгейін көрсететін мөлшер көрсеткішімен (қызыл) белгіленген. Тамшы науасын (A8) индикатор кесе торынан шығып тұрғанға дейін босату керек, әйтпесе, су науа жиегінен асып шығып, құрылғыны, құрылғы орналасқан жерді немесе оның айналасын бүлдіруі мүмкін. Тамшы науасын алыңыз, судан босатыңыз және тамшы науасын шүберекпен сүртіңіз, құрғатыңыз,

содан кейін тамшы науасын "сырт" еткен дыбыс естілгенше орнына салыңыз.

- **кеселер сүзгісі (A15), (A16):** Құрылғыны пайдаланған соң сүзгілерді әрқашан мол ағын су астында жуып отырыңыз. Тесіктері бар сүзгіні ілмекті тарту арқылы шығарып алып, сүзгілерді ағынды сумен шайыңыз. Тесіктердің бітелмегеніне көз жеткізіңіз. Қажет болғанда немесе айына бір рет инемен тазалаңыз (11-сурет). Құрғақ шүберекпен сүртіңіз. Тесіктері бар сүзгіні орнына қойып, оны орнына толық сырғытып салыңыз.



- **қайнату бөлігі (A7):** Әрбір 200 кофеден кейін қайнату бөлігін шайып отырыңыз, ол үшін қайнату бөлігі шүмегінен шамамен 0,5 л су ағызыңыз (2 x Эспрессо түймесін тартылған кофе жоқ кезде басыңыз).
- **су ыдысын (A2) тазалау:** Су ыдысын (A2) мезгіл-мезгіл (аптасына бір рет) тазалап отырыңыз. Сондай-ақ, су жұмсартқыш сүзгіні (бар болса) ауыстырған сайын. Су ыдысын босатып, қажет болған жағдайда таза және жұмсақ шүберекпен сүртіп, жылы сумен (шамамен 40-50°C) шайыңыз. Ағын су астында мұқият шайыңыз. Су ыдысын MAX деңгейіне дейін таза ауыз сумен толтырып машинаға қайта.
- **ыстық су/бу түтігі (A5):** Пайдаланған сайын, ыстық су/бу түтігіндегі кез келген сүт қалдығын жұмсақ дымқыл шүберекпен сүртіңіз. Бу тетігін (A4) ☞/☞ позициясына бұраңыз. Құрылғы суды ыстық су/бу түтігі арқылы құяды. Ыстық су/бу түтігі суығанша күтіп, саптаманың тесігін тазалау инесімен (A10) ашыңыз (12-сурет).



9.1 Ұзақ уақытқа өшіру (3-4 күннен артық)

Егер машина ұзақ уақыт бойы пайдаланылмаса (мысалы, демалыс күндері немесе үйде болмаған кездері), тамшы науасы мен су ыдысын босатыңыз және тазалаңыз.

Есіңізде болсын: Машинаны қайта іске қосқан кезде, жоғарыда сипатталғандай су ыдысын тазалаңыз ("Су ыдысын тазалау" бөлімін қараңыз).

Су ыдысын толтырыңыз және кез келген сусынды дайындамас бұрын, 3 жуу циклін орындаңыз: әр уақытта қайнату бөлігі (A7) арқылы шамалы су ағынын өткізіңіз.

10. ҚАҚ ТАЗАЛАУ

Қолданбас бұрын нұсқауларды және қақ тазартқыштағы жапсырмаларды оқып шығыңыз.

Тек De'Longhi маркалы арнайы тазалағышты қолдану маңызды (delonghi.com сайтынан сатып алуға болады). Басқа қақ тазалағышты пайдалану және/немесе қақ тазалауды дұрыс орындамау өнім жасаушысының кепілдігінде қаралмаған ақаулықтарға себеп болуы мүмкін. Қақ тазалағыш нәзік беттерді зақымдауы мүмкін. Егер бұл өнім байқаусызда төгіліп кетсе, оны дереу құрғатыңыз.

- Құрылғыны ☞ (B5) индикатор шамы жанған кезде қақтан тазалаңыз. Тазалау циклінің ұзақтығы: шамамен 30 минут.
 - Тамшы науасын (A8) шығарып алып, босатыңыз да, құрылғыға қайта салыңыз.
 - Су ыдысын (A2) босатыңыз (егер болса, су жұмсартқыш сүзгіні шығарыңыз).
 - Қақ тазалағышты су ыдысына құйыңыз. Суды MAX деңгейіне дейін құйыңыз. Сосын су ыдысын құрылғыға салыңыз.
 - Сүзгі ұстағышты (A14) әлі салмай тұрып, бос ыдысты ыстық қайнату бөлігінің (A7) және ыстық су/бу түтігінің (A5) астына қойыңыз.
 - Бу (B2) және 2 x Эспрессо (B4) белгішелерін 10 секунд басып тұрыңыз.
 - Эспрессо (B3), 2 x Эспрессо (B4) және Бу (B2) индикатор шамдары жыпылықтайды.
 - Салқын қайнатпа белгішесін (B1) басыңыз.
 - Бу тетігін (A4) ☞/☞ позициясына бұраңыз.
 - (B5) ☞ және Бу (B2) индикатор шамдары жыпылықтайды.
 - Қ ақ тазалау бағдарламасы басталады және ыстық су/бу түтігі (A5) және қайнату бөлігінен (A7) қақ тазалағыш сұйық зат шығады. Қақ тазалау бағдарламасы құрылғының ішіндегі қақты тазалау үшін бірнеше шаю және кідіру әрекеттерін су ыдысы босағанша орындайды.
- Есіңізде болсын:** Қақ тазалау кезінде қайнату бөлігін тазалау үшін кофе шүмегінен шамалы қақ тазалағыш мөлшерін ағызу арқылы тазалау үшін бу тетігін әлсін-әлсін ашып-жабыңыз.
- Сумен жабдықтау тоқтайды да, ☞ (B5) және Бу (B2) индикатор шамдары жыпылықтауды тоқтатады; ☞ (B5) және Салқын қайнатпа (B2) шамдары үздіксіз жануды жалғастырады.

- Су ыдысын шайып, МАХ деңгейіне дейін таза сумен толтырып, қақ тазалау ерітіндісін жинау үшін пайдаланылған ыдысты босатыңыз да, орнына қайта қойыңыз.
 - Шаю циклін бастау үшін Салқын қайнатпа белгішесін (B1) басыңыз;  (B5) және Салқын қайнатпа (B2) индикатор шамдары жыпылықтайды.
 - Шаю процесі аяқталғаннан кейін қақтан тазарту аяқталады, ал "Эспрессо" (B3) және "2 X Эспрессо" (B4) индикаторлары жыпылықтайды, бұл бу беру тетігі жабылуы ("○" позициясы) керек екенін көрсетеді.
 - Бу тетігін (A4) "○" позициясына бұраңыз
 - Басқару тақтасындағы барлық индикаторлар  B5-тен басқа) тұрақты жанып тұрғанда, құрылғы жұмыс істеуге дайын болады.
- Есіңізде болсын:** Қайнату бөлігін тазалау үшін жуу циклі кезінде кофе тесігінен аз мөлшерде су беру үшін бу беру тетігін әлсін-әлсін ашып-жабыңыз.

11. ТЕХНИКАЛЫҚ ДЕРЕКТЕР

Кернеу:	220-240 В~ 50-60 Гц
Тұтынылатын қуат:	1450 Вт
Су ыдысының ең жоғарғы сыйымдылығы:	1,1 л
Өлшемі (ҰхДхБ):	149х330х305 мм
Салмағы:	4,2 кг

12. ИНДИКАТОР ШАМДАРЫНЫҢ ТҮСІНДІРМЕСІ

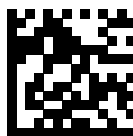
Индикатор шамдары	Түсіндірме
(B3), 2 x Эспрессо (B4) және Бу (B2) индикатор шамдары.	Құрылғы кофе жасау үшін қызып жатыр.
Басқару тақтасындағы барлық шамдар ( B5 басқа) тұрақты жанады.	Құрылғы кофе жасауға дайын.
(B3), 2 x Эспрессо (B4) және Бу (B2) индикатор шамдары 3 секунд жыпылықтайды.	Су ыдысын (A2) МАХ деңгейіне дейін толтырыңыз.
Бу беру (B2) индикатор шамы жыпылықтайды.	Құрылғы бу беру үшін қызып жатыр
Бу (B2) индикатор шамы тұрақты жанып тұрады.	Егер Бу (B2) белгішесі бұрын басылған болса: құрылғы бу беруге дайын. Егер Бу (B2) белгішесі бұрын басылмаған болса: гидравликалық жүйеде ауа бар.
Қосу/өшіру қосқышы басылған, бірақ барлық шамдар өшірілі.	Жас салқын сүтпен толтырылған ыдысты ыстық су/бу түтігінің (A5) астына қойыңыз, бу тетігін (A4)  күйіне бұрыңыз; құрылғы көбік дайындауды бастайды (4. "Сүт немесе өсімдік негізіндегі сусындар дайындау" бөлімін қараңыз).
"Эспрессо" (B3) және "2 x Эспрессо" (B4) индикатор шамдары жыпылықтайды.	Су ыдысының, су сүзгісінің дұрыс орналасқанын және су бар екенін тексеріңіз. Эспрессо кофе қайнатқыштарына арналған ұнтақталған кофені қолданып жатқаныңызды тексеріңіз немесе сүзгідегі мөлшерді азайтыңыз. Бу түтігінің астына бос ыдыс қойыңыз. Бу реттегішін (A4)  күйіне бұрып, бу түтігінен бу беру тоқтағанша күтіңіз ("Эспрессо" (B3), "2 x Эспрессо" (B4) индикаторлары жыпылықтайды), содан кейін бу тетігін "○" күйіне қойыңыз.
	Құрылғы күту режимінде; кез келген белгішені басыңыз.
	Бу тетігін (A4) "○" күйіне бұраңыз.

13. АҚАУЛЫҚТАРДЫ ЖОЮ

Проблема	Себебі	Шешімі
Эспрессо кофесі құйылмайды.	Су ыдысында (A2) су жоқ.	Су ыдысын толтырыңыз.
	Кесе сүзгілері (A15 немесе A16) бітеліп қалған.	Кесе сүзгілерін ағынды сумен шайыңыз; "Кеселер сүзгісін тазалау" бөлімін қараңыз.
	Су ыдысы (A2) су орнына дұрыс салынбаған және оның түбіндегі клапандар ашық емес.	Түбіндегі клапандарды ашу үшін ыдысты үстінен жайлап басыңыз.
	Су айналымында қақ қалыптасқан.	Құрылғының қағын тазалаңыз.
Эспрессо кофесінің шүмектерінен емес, сүзгі ұстағыштың (A14) жиектерінен тамшылайды.	Тартылған кофе тым ұсақ.	Эспрессо құрылғылары үшін тек тартылған кофені пайдаланыңыз немесе мөлшерді азайтыңыз.
	Сүзгі ұстатқыш дұрыс салынбаған немесе кірлеген.	Сүзгі ұстағышты дұрыс бекітіңіз және жеткен жеріне дейін мықтап бұраңыз.
Қайнату бөлігінің аралық төсемі иілгіштігі жоғалған немесе ол кірлеген.	Қайнату бөлігінің аралық төсемі иілгіштігі жоғалған немесе ол кірлеген.	Қайнату бөлігінің тығыздағышын тазалаңыз. Егер проблема қайталана берсе, тұтынушыларды қолдау қызметімен хабарласыңыз.
	Сүзгіге тым көп кофе салынған.	Бірге берілген қасықты (A9) пайдаланыңыз және дайындау түріне сай сүзгі түрін пайдаланып жатқаныңызға көз жеткізіңіз.
Кофе кілегейі тым сұйық (шүмектерден тым тез ағады).	Тартылған кофе жеткілікті тығыздалып басылмаған.	Тартылған кофені қаттырақ тығыздаңыз.
	Тартылған кофе жеткіліксіз.	Тартылған кофе мөлшерін көбейтіңіз.
	Тартылған кофе тым ірі.	Эспрессо құрылғылары үшін тек тартылған кофені пайдаланыңыз.
	Тартылған кофенің дұрыс емес түрі пайдаланылып жатыр.	Эспрессо кофе қайнатқыштарына арналған жаңа ұнтақталған кофені қолданғаныңызға көз жеткізіңіз.
Кофе кілегейі тым қоңыр (ол шүмектерден тым жай ағады).	Сүзгідегі ұнтақ кофе мөлшері тым көп.	Тартылған кофе мөлшерін азайтыңыз.
	Эспрессо қайнату бөлігі (A7) бітеліп қалған.	Қайнату бөлігін тазалаңыз.
	Кесе сүзгілері (A15 немесе A16) бітеліп қалған.	Кесе сүзгісін тазалаңыз.
	Тартылған кофе тым ұсақ.	Эспрессо құрылғылары үшін тек тартылған кофені пайдаланыңыз.
Кофе құйылған соң сүзгі қайнату бөлігіне бекітілген күйінде қалады.	Сүзгі ұстағышты (A14) қайта салыңыз, кофе құйыңыз, сосын сүзгі ұстағышты шығарып алыңыз.	
Құрылғы ешқандай сусын жасамайды және "Эспрессо" (B3), "2хЭспрессо" (B4) және "Бу" (B2) индикатор шамдары бірнеше секунд жыпылықтайды.	Су ыдысында (A2) су жоқ.	Ыдысты сумен толтырыңыз.
	Су ыдысы (A2) су орнына дұрыс салынбаған және оның түбіндегі клапандар ашық емес.	Түбіндегі клапандарды ашу үшін ыдысты үстінен жайлап басыңыз.
Басқару тақтасындағы барлық шамдар (B1) шамынан B5 басқа) жыпылықтайды.	Қызып кету дабылы.	Құрылғыны дереу розеткадан ажыратып, ресми тұтынушыларды қолдау орталығымен хабарласыңыз.
	Сүт онша салқын емес.	Сүтті әрқашан тоңазытқыш температурасында пайдаланыңыз.
	Булай процедурасы дұрыс орындалмаған болуы мүмкін.	"Сүт сусындарын жасау" тарауын қараңыз.
	Ыстық су/бу түтігі ластанған.	Ыстық су/бу түтігін (A5) тазалаңыз.
(B5) индикатор шамы жанады.	Қақ тазалау қажет етіледі.	Қақ тазалау процедурасын орындаңыз.

Register Now

www.delonghi.com/register



57132C8971_01_1224